OGGOLAANSHAHA SHAACINTA MACLUUMAADKA CAAFIMAAD EE DHAWRSAN
AUTHORIZATION FOR DISCLOSURE OF PROTECTED HEALTH INFORMATION (Somali)

SWEDISH

Rugta Caafimaadka ee Iswiidish (Swedish Medical Center (Isbitaal) ☐
Kooxda Caafimaadka ee Iswiidish (Swedish Medical Group (rug) ☐
Machadka Kansarka ee Iswiidish (Swedish Cancer Institute) ☐
Iswiidish/Edmonds ☐

Waxaan halkan ku oggolaanayaa shaacinta macluumaadka diiwaankayga caafimaad:

_____
Magaca Bukaanka (ama Naaneys)

_____ ( )
Taariikhda Dhalashada Tilifoon

_____
Cinwaan

_____
Magaalo, Gobol, Sumadda Boostada (zip)

Macluumaadka daryeelka caafimaadka waxaad KA heli kartaa:

_____
Rugta/Cusbitaalka Magaca Bixiyaha

_____
Cinwaanka

_____
Magaalo, Gobol, Sumadda Boostada

( ) ( )
Fakis Tilifoon

Macluumaadka daryeelka caafimaad waxaad U diri kartaa:

_____
Magaca (sida, Adiga, Qareenka, Bixiyaha)

_____
Cinwaanka

_____
Magaalo, Gobol, Sumadda Boostada

( ) ( )
Fakis Tilifoon

Haddii aad codsaneyso diiwaangelinta dhalashada, ku qor magaca hooyada wakhtiga dhalashada bukaanka: _____

Nooca Macluumaadka la codsaday (calaamadee wixii khuseeya oo dhan):

☐ Warbixinta Gurmadka ☐ Daawayn ☐ Hadaleed ☐ Raajo Kale (MRI, Dayaan, Nuyuukleer)
☐ Warbixinta Qaliin ☐ Taariikh & Jir ☐ Guudmarka Ka Saaris ☐ Qoraalada (Shaxanka) Horumar
☐ Laab ☐ EKG ☐ Raajo ☐ La-tashi ☐ Wax Kale_____

Haddii qaybta sare aan la buuxin, jawaabaha si loo diiwaangaliyo codsiyada waxa kujiri doona diiwaan aan muuqan ee labadii (2) sano ee ugu dambeeyey laga bilaabo taariikhda adeegga. Tan waxa kujiri doonta: Taariikh iyo Jir, Guudmarka Ka Saaris, Warbixinaha Hawlgaleed/Dariiqo, Warbixinta Qolka Gurmadka iyo natiijooyinka baarista.

Taariikhaha Saxda ah ee Daawaynta : _____

<u>Ujeedooyinka macluumaadka lagu fasaxayo (hal ka dooro)</u>:

☐ Dhakhtarkayga/Wadista daryeelka ☐ Naftayda ☐ Caymis udirsashada ☐ Sharci ☐ Wax kale (magacow) _____

<u>Waan fahamsanahay in:</u>

- ✓ Oggolaanshahan, ilaa aan ku xaddido qoraal, **wuxuu ku fidsaan doonaa dhammaan dhinacyada daawaynta, oo ay kujirto baadhista iyo/ama daawaynta cudurada galmada lagu qaado, AIDS ka, ama Infakshanka HIV ga, ku xadgudubka khamriga iyo/ama daroogada, iyo xaaladaha caafimaadka maskaxda.**
- ✓ Oggolaanshahan waxa looga noqon karaa qoraal markii la doono, laga reebo in tallaabadaa loo qaaday iyadoo la haysto oggolaanshahan.
- ✓ Aan la iigaga baahnayn inaan saxeexo oggolaanshahan si aan Iswidhish daawayn uga helo, laga reebo duruufo xaddidan sida cilmi-baadhis daawayn la xidhiidha ama daawayn ay ujeedadeeda kaliya tahay tusidda macluumaadka caafimaadka cid saddexaad.
- ✓ Wixii shaacin macluumaad ah wuxuu sidaa suurogalnimada dib u shaacin aan la ogggolaan waxaana dhici karta inaanay dhawrin shuruucda qarsoodiga dawladda dhexe ama gobolka.

Xarunta, shaqaaleheeda, saraakiisha iyo dhakhaatiirta waxay halkan ku fasaxayaan masuuliyadda sharci ee shaacinta macluumaadka sare ilaa xadka lagu muujiyey laguna oggolaaday halkan.

Taariikhda ay Dhaceyso ama Dhacdada: _____
*Oggolaansha tusidda machad maaliyadeed ama loo-shaqeeyaha bukaanka ee ujeedo aan ahayn bixinta lacagta adeegyada daryeelka caafimaad waxay dhammaan (90) sagaashan maalmood laga bilaabo taariikhda la saxeexay, ilaa la cayimo mooyee.

_____ _____
Saxeexa Bukaanka **Taariikh**

_____ _____ _____
ama Wakiilka Sharciga **Xiriirka u dhaxeeya** **Taariikh**